



Herriko Plaza, z/g
01400
Laudio/Llodio
(Araba)
www.laudio.eus
IFZ/NIF: P01038001

**LAUDIO IBAR NOBLEAREN UDALEKO
IDAZKARI NAGUSIA ARANTZAZU LILI
SALAZARREK**

**ARANTZAZU LILI SALAZAR, SECRETARIA
GENERAL DEL AYUNTAMIENTO DEL
NOBLE VALLE DE LLODIO**

ZIURTATZEN DU: Tokiko Gobernu Batzarrak
2026/03/06 egunean egin duen Ohiko bilkuran,
besteak beste, erabaki hau hartu duela:

CERTIFICA: Que en la sesión Ordinaria de
Junta de Gobierno Local de este Ayuntamiento
celebrada el 06/03/2026, se adoptó, entre otros, el
siguiente acuerdo:

ARLOA: ZEHARKAKO POLITIKAK
AZPIARLOA: Hizkuntza-normalizazioa
ZERBITZU UNITATEA: Hizkuntza-politikak
Esp.: 2026/340

ÁREA: POLÍTICAS TRANSVERSALES
SUBÁREA: Normalización Lingüística
UNIDAD DE SERVICIO: Política Lingüísticas
Exp.: 2026/340

Gaia: Euskara ikasteko beketarako deialdia.
2025-2026 ikasturtea.

Asunto: Convocatoria de concesión de becas para
el estudio de euskera. Curso 2025-2026.

Euskararen Erabilpena Araukotzeko azaroaren 24ko
10/1982 Oinarrizko Legearen arabera, euskara da
Euskal Herriko berezko hizkuntza eta,
gaztelaniarekin batera, hizkuntza ofiziala Euskal
Autonomia Erkidego osoan eta, ondorioz, Laudion.

Según la Ley Básica 10/1982, de 24 de diciembre, de
Normalización del Uso del Euskara, la lengua propia
del País Vasco es el euskera, y, junto al castellano,
lengua oficial de toda la Comunidad Autónoma
Vasca, y por tanto de Llodio.

Hamarkada luzeetan euskarak jasan duen ordezkatzeko
prozesuaren ondorioz, Euskal Autonomia
Erkidegoko hizkuntza ofizial biak benetako
berdintasunean izatetik oso urrun daude. Hori dela
eta, Audio Udalak, hizkuntzen arteko parekotasuna
lortzeko asmoz, euskarari, sustatzeko tratamendu
egokitu emango dio, betiere gaztelania erabili nahi
duten herritarren eskubideak kaltetu barik.

Como consecuencia del proceso de suplantación
sufrido por el euskera durante décadas, las dos
lenguas oficiales de la Comunidad Autónoma de
Euskadi distan mucho de estar en condiciones de
igualdad. Por ello, el Ayuntamiento de Llodio, en
aras de conseguir la paridad entre ambas, concederá
un tratamiento apropiado de apoyo al euskera, en
cualquier caso, sin causar perjuicio a quienes deseen
utilizar el castellano.

Egiazko elebitasun horretara iristeko asmoz egiten
diren ekimen horietako bat bada urtero-urtero Audio
Udalak, Hizkuntza Normalizazioa zerbitzuaren
bitartez, euskara ikastea sustatzeko argitaratzen duen
dirulaguntza deialdia.

Una de dichas iniciativas para favorecer el
acercamiento a un bilingüismo real, es la
convocatoria de ayudas para el estudio del euskera
que, con carácter anual, hace públicas el
Ayuntamiento de Llodio, a través del Servicio de
Normalización Lingüística.

Beka horietarako deialdia ondorengo irizpidean
oinarrirituta egiten da: diru gabezia ezin daitekeela
inolaz ere izan udalerriko herritarrek euskara ikastea
galaraziko duen oztopoa, euskara baita legez eta
historiaz dagokien hizkuntza.

Dichas becas se habilitan basándose en el principio
de que las limitaciones económicas no deben ser
impedimento para que las vecinas y vecinos del
municipio accedan a una lengua que jurídica e
históricamente les corresponde.

BENETAKO KOPIA. Egiaztatze Kode Seguruaren bidez egiazta daitekeena helbide honetan: / COPIA AUTÉNTICA que
puede ser comprobada mediante el Código Seguro de Verificación en esta dirección:
<https://udalenegoitza.araba.eus/audiorvalidacionDoc?entidad=LAUDIO>
q0144708b019060a45707ea2d2030b356

Agiriaren sinatzailea: / Documento firmado por:	Kargua / Cargo:	Data / Fecha:
MARIA ARANTZAZU LILI SALAZAR	Idazkaria Nagusia / Secretaria General	06/03/2026 12:00
AINIZE GASTAKA MARTINEZ	Alkate-Udalburua / Alcaldesa-Presidenta	06/03/2026 12:35

Beharrizan horri aurre egiteko, dirulaguntza batzuen deialdia onartu nahi da, 2025-2026 ikasturtean euskara ikasiko dutenei beren-beregi zuzenduak. Laguntza horiek onartzeko edo ukatzeko erabakia arrazoitua izango da beti eta horretarako kontuan hartuko dira deialdia bera eta Laudio Udalaren dirulaguntzak arautzen dituen Udal Ordenantza (ALHAO, 28. zk., 2021eko martxoaren 10ekoa).

Deialdia erabaki honi atxikia dago, eranskin moduan, eta erabakiaren berezko atala da.

Ikusi egin da aipatutako dirulaguntzetarako indarreko Udal Aurrekontu Nagusietan aplikazio berezi bat dagoela (0201-3351-48001 "Euskara ikasteko beka") aurreikusitako 35.000 euroko gastuari aurre egiteko.

Hala ere, 887/2006 Errege Dekretuak, uztailaren 21ekoak, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren Erregelamendua onartzen duenak, 58. artikuluan xedatzen duenez, premiazko premia izanez gero, eta organo eskudunak hala erabakiz gero, deialdi honetara bideratutako zenbatekoa 5.000 euroan handitu ahal izango da. Neurri hau kreditu egokia eta nahikoa izatearen baldintzapean hartuko da.

Halaber, deialdi hau jasota dagoela Laudio Udaleko 2023-2027 bitarterako Dirulaguntzen Plan Estrategikoan.

Ikusi egin da 2026ko otsailaren 9an Hizkuntza Normalizaziorako teknikariak eman duen txostena.

Ikusi egin da 2026ko otsailaren 12an idazkari nagusiak egindako txostena.

Ikusi egin da 2026ko otsailaren 18an kontu-hartzaileak emandako txostena.

Ikusi egin da kontu-hartzailearen txostena, 2026ko ekitaldiko aurrekontuen luzapenari buruzkoa.

Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 1985/7ko Legearen 23. artikulua

En respuesta a dichas necesidades, se pretende aprobar la convocatoria de una serie de ayudas económicas para quienes estudien euskera durante el curso 2025-2026. La concesión o la denegación de estas, estará siempre razonada por la misma convocatoria y la aplicación de la Ordenanza Municipal Reguladora de Subvenciones del Ayuntamiento de Laudio/Llodio (BOTH A nº 28 de fecha 10 de marzo de 2021).

La convocatoria se adjunta al presente acuerdo como anexo intrínseco del mismo.

Visto que en el Presupuesto General vigente de este Ayuntamiento existe una aplicación presupuestaria específica (0201-3351-48001 "Becas de euskara") para afrontar la previsión de los gastos de 35.000 euros.

Sin embargo, al amparo art. 58 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, en caso de necesidad perentoria y si así lo acordase el órgano competente, el importe destinado a esta convocatoria podrá ser ampliado en 5.000 euros. Esta medida quedará condicionada a la disponibilidad del crédito adecuado y suficiente.

Asimismo, esta convocatoria está recogida en el Plan Estratégico de Subvenciones 2023-2027 del Ayuntamiento de Laudio / Llodio.

Visto el informe del Técnico de Normalización Lingüística del día 9 de febrero de 2026.

Visto el informe de la secretaria general de fecha 12 de febrero de 2026.

Visto el informe de la interventora de fecha 18 de febrero de 2026.

Visto el informe de Intervención relativo a la prórroga presupuestaria del ejercicio 2026.

En virtud de las facultades que le otorga el artículo 23 de la Ley 7/1985, del 2 de abril, de Bases de Régimen



Agiriaren sinatzailea: / Documento firmado por:	Kargua / Cargo:	Data / Fecha:
MARIA ARANZAZU LILI SALAZAR	Idazkaria Nagusia / Secretaria General	06/03/2026 12:00
AINIZE GASTAKA MARTINEZ	Alkate-Udalburua / Alcaldesa-Presidenta	06/03/2026 12:35

emandako ahalmenak erabiliz eta alkate-udalburuaren eskumenak eskuordetzeari buruzko 2023ko ekainaren 27ko 1152 Dekretua oinarri, Tokiko Gobernu Batzarrak hau

ERABAKI DU:

LEHENENGOA. Onestea 2025-2026 ikasturtean euskara ikasteagatik Laudio Udalak emango dituen dirulaguntzen deialdia. Beka horiek emateko edo ukatzeko orduan, kontuan hartuko da baita ere Laudio Udalaren dirulaguntzak arautzen dituen Udal Ordenantza (ALHAO, 28. zk., 2021eko martxoaren 10ekoa).

Deialdia erabaki honi atxikia dago, eranskin moduan, eta erabakiaren berezko atala da.

BIGARRENA. Onestea 35.000 euroko gastua euskara ikasteko dirulaguntza deialdi honi aurre egin ahal izateko, udal honetako indarreko Aurrekontu Nagusietako 0201-3351-48001, "*Euskara ikasteko beka*" aurrekontu-aplikazio berezia erabiliz.

Hala ere, 887/2006 Errege Dekretuak, uztailaren 21ekoak, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren Erregelamendua onartzen duenak, 58. artikuluan xedatzen duenez, premiazko premia izanez gero, eta organo eskudunak hala erabakiz gero, deialdi honetara bideratutako zenbatekoa 5.000 euroan handitu ahal izango da. Neurri hau kreditu egokia eta nahikoa izatearen baldintzapean hartuko da.

Halaber, deialdi hau jasota dagoela Laudio Udaleko 2023-2027 bitarterako Dirulaguntzen Plan Estrategikoan.

HIRUGARRENA. Onestea erabaki hauen argitalpena ohiko hedabideetan: Dirulaguntzen Datu-base Nazionalan (DLDBN), ALHAO-n eta udalaren webgunean.

LAUGARRENA. Erabaki hauen berri ematea kontu-hartzaileari.

Local, así como del Decreto número 1152, de 27 de junio de 2023, de delegación de funciones de la alcaldesa-presidenta, esta Junta de Gobierno Local,

ACUERDA:

PRIMERO. Aprobar la convocatoria de subvenciones a conceder por el Ayuntamiento de Llodio por estudiar euskara en el curso 2025-2026. Su concesión o denegación será determinada asimismo por la aplicación de la Ordenanza Municipal Reguladora de Subvenciones del Ayuntamiento de Laudio / Llodio (BOTH A nº 28 de fecha 10 de marzo de 2021).

La convocatoria se adjunta al presente acuerdo como anexo intrínseco del mismo.

SEGUNDO. Aprobar el gasto de 35.000 euros con cargo a la aplicación presupuestaria 0201-3351-48001 "*Becas de euskara*" de los Presupuestos vigentes Generales de este Ayuntamiento, para hacer frente a la presente convocatoria de becas por el estudio del euskera.

Sin embargo, al amparo art. 58 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, en caso de necesidad perentoria y si así lo acordase el órgano competente, el importe destinado a esta convocatoria podrá ser ampliado en 5.000 euros. Esta medida quedará condicionada a la disponibilidad del crédito adecuado y suficiente.

Asimismo, esta convocatoria está recogida en el Plan Estratégico de Subvenciones 2023-2027 del Ayuntamiento de Laudio / Llodio.

TERCERO. Aprobar la publicación de los presentes acuerdos en los medios habituales: Base de Datos Nacional de Subvenciones (BDNS), BOTH A, y en la web municipal.

CUARTO. Dar traslado de estos acuerdos a Intervención municipal.

ERANSKINA / Anexo

ARLOA: ZEHARKAKO POLITIKAK
AZPIARLOA: Hizkuntza-normalizazioa
ZERBITZU-UNITATEA: Hizkuntza-politikak
Exp.: 2026/340 E26-004A

ÁREA: POLÍTICAS TRANSVERSALES
SUBÁREA: Normalización Lingüística
UNIDAD DE SERVICIO: Políticas Lingüísticas
Exp.: 2026/340 E26-004A

Gaia: Euskara ikasteko beketarako
Deialdia. 2025-2026 ikasturtea.

Asunto: Convocatoria de becas para el
estudio de euskera. Curso 2025-2026.

DEIALDIA

CONVOCATORIA

Lehenengoa. Deialdiaren objektua.

Primera. Objeto de la convocatoria.

Deialdia honen objektua da 2025-2026 ikasturtean euskara ikasteko dirulaguntzak ematea beka gisa, hau da, 2025eko urriaren 1etik 2026ko ekainaren 30era bitartean emandako ikastaroak diruz laguntzeko baliabide gisa. Deialdia Laudioko Udalaren dirulaguntzak arautzen dituen udal-ordenantzari jarraikiz egingo da (ALHAO, 28. zenbakia, 2021eko martxoaren 10ekoa).

La convocatoria tiene por objeto la concesión de subvenciones en modo de becas por estudio de euskera en el curso académico 2025-2026, es decir, por cursos impartidos entre el 1 de octubre de 2025 y el 30 de junio de 2026. Dicha convocatoria estará regulada por la Ordenanza Municipal Reguladora de Subvenciones del Ayuntamiento de Laudio/Llodio (BOTH número 28 de fecha 10 de marzo de 2021).

Bigarrena. Emateko araubidea eta ordenantza arautzailea.

Segunda. Régimen de concesión y ordenanza reguladora.

Dirulaguntzak norgehiagoka-araubidean emango dira.

Su concesión se efectuará en régimen de concurrencia competitiva.

Nolanahi ere, prozedura irekia bada ere, ez da hertsiki aplikatuko norgehiagokakoetarako araubidea, eskaerei partidaren zenbateko osoa agortu arte erantzungo baitzaie. Aurreikuspen hori bat dator Dirulaguntzen Lege Orokorra onetsi zuen uztailearen 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren bigarren 55-1 artikulua 2. paragrafoarekin. Artikulu horren arabera, salbuetsi egin daiteke aurkeztutako eskabideen lehentasun-ordena errespetatzeko betekizuna, baldin eta deialdian adierazitako kreditua nahikoa bada, eta, betiere, aurkezteko epea amaitu ondoren ezarritako baldintza guztiak betetzen dituzten eskatzaile kopurua kontuan hartuta.

En cualquier caso, si bien se trata de un procedimiento abierto, no se aplicará estrictamente un procedimiento de concurrencia competitiva, puesto que se atenderán las peticiones hasta el monto total de la partida. Esta previsión se ajusta al contenido del art. 55-1º segundo párrafo del Real Decreto 887/2006, del 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento General de Subvenciones. De acuerdo con este artículo, pueden exceptuar el requisito del orden de prelación entre las solicitudes presentadas que reúnan los requisitos establecidos para el caso de que el crédito consignado en la convocatoria fuese suficiente, atendiendo al número de solicitantes una vez finalizado el plazo de presentación.

Hirugarrena. Pertsona onuradunak.

Tercera. Personas beneficiarias.

Deialdi honen onuradun izan ahalko dira Laudion erroldatutako pertsona fisiko guztiak, baldin eta jarraian ageri diren baldintza hauek guztiak betetzen badituzte:

a) Euskara ikastaro bat egin izana deialdian jasotako aldien barruan eta euskaltegi homologatu batean. Deialdian zehaztutako aldiek ez badute ikastaroren bat osorik barne hartzen, laguntzaren ehuneko proportzionala emango da, aldi horretan sartutako egun naturalen arabera. Nolanahi ere, beste ikastalde batean inskribatu edo geroagoko dirulaguntza-deialdi bat baliatu ahalko da diruz lagundu gabe geratu den aldiari dagokion laguntza jaso ahal izateko.

b) Ikastaroak dirauen bitartean Laudioko udalerrian erroldatuta egotea. Ikastaro osoan egoera horretan ez dauden pertsonen kasuetan, igarotako egun jarraituen arabera zati proportzionala ordainduko da.

c) Ikastaroko eskola-orduen ehuneko 85ean gutxienez egon izana. Hori egiaztatzeke, euskaltegi zuzendariak emandako ziurtagiria bakarrik onartuko da baliozkotzat. Ziurtagiri horretan jasoko dira eskaintako eskola-orduen kopurua, eskatzaileak aprobetxatutakoak eta bi kopuruen arteko ehunekoa. Era berean, ikasturtearen hasierako eta amaierako data teorikoak zehaztuko ditu, baita ikasleak egindako aldiari dagozkionak ere, berberak ez badira (ikastaro osoa egin ez bada). Informazioa ikaslearen banakako datu pertsonalekin (izen-abizenak eta NAN, AIZ edo pasaporte zenbakia) eta matrikula gisa ordaindutako zenbatekoarekin osatuko da.

d) Onartzea Laudioko Udalak egin beharreko egiaztapen-ekintzak baita kontrol-organo eskudunek ere Estatukoek zein Erkidegokoek finantza-egiaztapenerako eta kontrolerako egin dezaketen beste edozein jarduerara. Horrez gain, aurreko jarduerak gauzatzeko eskatzen zaien informazio guztia ematea.

Podrán ser beneficiarias de esta convocatoria, todas aquellas personas físicas empadronadas en Llodio que cumplan con cada uno de los requisitos exigidos. Son los siguientes:

a) Haber realizado un curso de euskera dentro de los períodos recogidos en la convocatoria y en un euskaltegi homologado. En el caso de que alguno de los cursos no fuese cubierto en su integridad por los plazos de esta convocatoria, le será concedida una ayuda porcentual en función de los días naturales incluidos en dicho período. En cualquier caso, podrá hacerse uso de otro grupo o convocatoria posterior de subvención para poder recibir la ayuda correspondiente al período excluido.

b) Estar empadronada o empadronado en el municipio de Llodio en las fechas del curso. Los casos de los que no se hallen en esa situación durante todo el curso, se abonará la parte proporcional en función de los días continuos transcurridos.

c) Haber asistido como mínimo al 85 por ciento de las horas lectivas del curso. Para corroborarlo, tan sólo se admitirá como válido el certificado emitido por la dirección del euskaltegi. Este certificado recogerá, el número de horas lectivas ofrecidas, las aprovechadas por la persona solicitante y el porcentaje resultante entre ambas cantidades. Asimismo, explicitará las fechas teóricas de inicio y final del curso, así como las correspondientes al periodo cursado por la o el alumno si fuesen diferentes a aquellas (casos de no haber realizado el curso completo). La información se completará con los datos personales individuales de la o el alumno (nombre y apellidos y DNI, NIE o número de pasaporte) y el importe abonado en concepto de matrícula.

d) Someterse a las actuaciones de comprobación a efectuar por el Ayuntamiento de Llodio, así como cualesquiera otras de comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes, tanto nacionales como comunitarios, aportando cuanta información le sea requerida en el ejercicio de las actuaciones anteriores.

e) Foru Ogasunarekiko eta Gizarte Segurantzarekiko zerga-betebeharrak egunean izatea.

f) Laudioko Udalarekiko zerga-betebeharrak egunean izatea.

g) Gutxienez, ikastaroaren egunen erdian langabezian egotea. Diruz lagun daitekeen gastuaren ehuneko 100era arteko laguntza jaso nahi duten eskabideei soilik eskatuko zaie baldintza hori, eskatzaileak 2008an edo lehenago jaio badira. 2009an edo ondorengo urteetan jaiotako pertsonak diruz lagun daitekeen gastuaren ehuneko 100 jasoko dute zuzenean, beren lan-egoera kontuan hartu gabe.

Laneguntzat hartuko dira ordutegi osoko lanaldiak. Lanaldi murriztuko lanen kasuan, horien ordu-batura egingo da lanaldi osoen baliokidea kalkulatzeko.

h) Ikasturte bererako jasotako edo eskatutako beste dirulaguntza batzuen berri ematea Udalari. Edonola ere, jasotako laguntzen baturak ezingo du inoiz diruz lagundu daitekeen gastua gainditu.

i) Jasotako funtsen frogagiriak gordetzea, dokumentu elektronikoak barne, egiaztatze eta kontrol-jarduketan xede izan baitaitezke.

j) Eskabidean edo aurkeztutako dokumentazioan adierazitako datuak egiazkoak izatea. Horietan edozein faltukeria antzemanaz gero, dirulaguntza automatikoki ukatuko da.

Ezin izango dira onuradun izan Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorren 13. artikuluan edo dirulaguntzak arautzen dituen udal-ordenantzan jasotako egoeraren batean dauden pertsonak.

e) Estar al corriente con las obligaciones tributarias de Hacienda Foral y Seguridad Social.

f) Estar al corriente con las obligaciones tributarias del Ayuntamiento de Llodio.

g) Encontrarse en situación de desempleo durante la mitad o más de los días del curso. Este requisito solo se exigirá para aquellas solicitudes que pretendan acceder a la ayuda de hasta el 100 por ciento del gasto subvencionable, siempre que las personas solicitantes hayan nacido en el año 2008 o anteriores. Las personas nacidas en 2009 o años posteriores percibirán directamente el 100 por ciento del gasto subvencionable, sin tener en cuenta su estado laboral.

Se considerarán como días de empleo aquellas jornadas de horario completo. En caso de trabajos en jornadas reducidas se hará la suma horaria de las mismas para calcular el equivalente a jornadas completas.

h) Informar al ayuntamiento sobre otras subvenciones recibidas o solicitadas para el mismo curso. En cualquier caso, la suma de las ayudas recibidas nunca podrá superar el gasto subvencionable.

i) Conservar los documentos justificativos de los fondos recibidos, incluidos los documentos electrónicos, en tanto puedan ser objeto de las actuaciones de comprobación y control.

j) La veracidad de datos formulados en la solicitud o en la documentación aportada. La detección de cualquier falsedad en los mismos conllevará la denegación automática de la subvención.

No podrán obtener la condición de beneficiarias aquellas personas en las que concurra alguna de las circunstancias contempladas en el artículo 13 de la Ley 38/2003 de 17 de noviembre, Ley General de Subvenciones o en la ordenanza municipal reguladora de subvenciones.

Laugarrena. Eskabideak aurkezteko epeak eta moduak.

4.1. Epeak

Deialdi honen laburpena ALHAOn argitaratzen den egunaren biharamunean hasiko da zenbatzen eskabideak aurkezteko epea, eta 2026ko uztailaren 14an amaituko da.

4.2. Eskabideak aurkeztea

Eskabideak udaletxeko Herritarren Arretarako Zerbitzuan aurkeztuko dira (Herriko Plaza, z.g., 01400 Laudio) edo Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkideari buruzko Legean jasoa dagoen beste edozein modutan.

Aurkeztutako dokumentazioan irregulartasunen bat edo akatsen bat antzematen bada, hamar eguneko epean zuzentzeko errekerimendua egingo zaio. Epe hori agortutakoan eskabidea zuzendu ez bada, artxibatu egingo da, eta ez du administrazio-baliorik izango.

4.3 Dokumentazioa

Agiri hauek aurkeztu beharko dira, nahitaez:

1. Eskabidea inprimaki normalizatuan, eskatutako datu guztiekin.
2. Ikastaroaren matrikularen jatorrizko ordainagiria. Eskakizun hori ez da beharrezkoa izango udal euskaltegiko ikasleentzat, Udalaren esku dagoelako dokumentazio hori.
3. Euskaltegiko zuzendaritzaren ziurtagiria, ikasleari, ikastaroari eta bertaratzeari buruzko datuak jasota. Baldintza hori ez da beharrezkoa izango udal euskaltegiko ikasleentzat, Udalaren esku dagoelako dokumentazio hori.
4. Ikastaro bera egiteko beste erakunde publiko edo pribatu batzuetan aurkeztutako beste laguntza-

Cuarta. Plazos y modos de presentación de solicitudes.

4.1. Plazos

El plazo para la presentación de solicitudes comenzará a partir del día siguiente a la publicación del extracto de la convocatoria en el BOTHA y finalizará el 14 de julio de 2026.

4.2. Presentación de las solicitudes

Las solicitudes serán presentadas en la Servicio de Atención a la Ciudadanía (Herriko Plaza, s/n 01400 Llodio) o en las formas especificadas en la Ley del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

Si hubiese sido detectada alguna irregularidad o deficiencia en la documentación presentada se le requerirá para que lo subsane en un plazo de diez días. Si agotado dicho plazo la solicitud no ha sido corregida, pasará a ser archivada y quedará sin valor administrativo.

4.3 Documentación

Será necesaria la presentación de la siguiente documentación:

1. Solicitud en impreso normalizado, con todos los datos solicitados.
2. Justificante original del pago de la matrícula del curso. Este requisito no será necesario para alumnado del euskaltegi municipal por disponer el Ayuntamiento de dicha documentación.
3. Certificado de la dirección del euskaltegi, recogiendo los datos correspondientes a la o el alumno, curso y asistencia. Este requisito no será necesario para alumnado del euskaltegi municipal, por disponer el Ayuntamiento de dicha documentación.
4. Declaración jurada que recoja otras solicitudes de ayuda presentadas en otros organismos públicos o

eskaera batzuk jasotzen dituen zinpeko aitortpena. Ahalik eta epe laburrenean jakinaraziko zaizkio udalari dagozkion ebazpenak. Eskatzaileei ematen zaien eskabide-inprimakiak aitortpen honen betekizuna formalizatzeko eredu bat dauka.

5. Onuradun izateko debekurik ez duela egiaztatzen duen zinpeko aitortpena, Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 13. artikulua 2. eta 3. apartatuak aplikatuz. Eskatzaileei ematen zaien eskabide inprimakiak aitortpen honen betekizuna formalizatzeko eredu bat dauka.

6. Eskatzailea identifikatzeko dokumentua: Eskatzailearen Nortasun Agiri Nazionala edota Atzerriarrak Identifikatzeko Zenbakia duen txartela. Aurretik aipatuetako bat ere edukiko ez balu, pasaportea.

7. Ikastaroak iraun bitartean eskatzailean izan duen lan-bizitza egiaztatuko duen agiria, Gizarte Segurantzaren Diruzaintzak emana. Hautazkoa izango da eta soil-soilik eskatuko zaie ikastaroaren erdiaz baino gehiagoz langabezian egoteagatik, diruz lagun daitekeen gastuaren ehuneko 100 jaso nahi duten eskatzaileen kasuan, deialdi honen seigarren puntuari jasota dagoen bezala.

2009an edo hurrengo urteetan jaiotako eskatzaileek ez dute agiri hori aurkeztu behar, diruz lagundu daitekeen gastuaren ehuneko 100 jasoko dutelako zuzenean, beren lan-egoera kontuan hartu gabe.

Gizarte Segurantzaren Diruzaintzaren datu-basean agertzen ez bada, ulertuko da eskatzaileak ez duela enplegurik izan.

Bosgarrena. Eskabideak aztertzea, ebaztea eta horretarako organo eskudunak

Eskabideak era bateratuan aztertu eta ebatziko dira behin amaituta eskaerak aurkezteko epea.

privados para realizar el mismo curso. En el menor plazo posible se comunicarán al ayuntamiento las correspondientes resoluciones. El impreso de la solicitud que se facilita cuenta con un modelo para formalizar el requisito de esta declaración.

5. Declaración jurada de no incursión en las prohibiciones para obtener la condición de persona beneficiaria, en aplicación de los apartados 2 y 3 del artículo 13 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones. El impreso de la solicitud que se facilita cuenta con un modelo para formalizar el requisito de esta declaración.

6. Documento para identificar a la persona solicitante: Documento Nacional de Identidad o tarjeta con Número de Identidad de Extranjero. Si no poseyera ninguno de los anteriormente citados, el pasaporte.

7. Documento acreditativo de la vida laboral en el período de la realización del curso, expedido por la Tesorería de la Seguridad Social. Será opcional y solo se exigirá en el caso de aquellas solicitantes que, por haber estado en más de la mitad del curso en situación de desempleo, desean optar a recibir el 100 por ciento del gasto subvencionable tal y como se recogen en el punto sexto de esta convocatoria.

Las personas solicitantes nacidas en 2009 o años posteriores están eximidas de la presentación de dicho documento ya que percibirán directamente el 100 por ciento del gasto subvencionable, sin tener en cuenta su estado laboral.

De no constar en la base de datos de la Tesorería de la Seguridad Social, se considerará que la persona solicitante no ha tenido empleo alguno.

Quinta. Estudio y resolución de solicitudes y órganos competentes

Las solicitudes serán estudiadas y resueltas en conjunto una vez finalizado el plazo para su presentación.



BENETAKO KOPIA. Egiaztatze Kode Seguruaren bidez egiazta daitekeena helbidea honetan: / COPIA AUTÉNTICA que puede ser comprobada mediante el Código Seguro de Verificación en esta dirección: <https://udalenegoitza.araba.eus/audiot/validacionDoc?entidad=LAUDIO>
q0144708b019060a45707ea2d2030b356

Agiriaren sinatzailea: / Documento firmado por:	Kargua / Cargo:	Data / Fecha:
MARIA ARANZAZU LILI SALAZAR	Idazkaria Nagusia / Secretaria General	06/03/2026 12:00
AINIZE GASTAKA MARTINEZ	Alkate-Udalburua / Alcaldesa-Presidenta	06/03/2026 12:35

Aztertu ondoren, teknikariaren txosten bat idatziko da, eta txosten hori izango da ondorengo ebazpen-proposamenaren oinarria. Txostenak alkate-udalburuaren onespena izango du.

Tokiko Gobernu Batzarrari dagokio behin betiko ebazpena ematea, hargatik eragotzi gabe alkate-udalburuak eskumena bereganatzea presa dagoen kasuetan.

Azken kasu horretan, erabaki horren berri emango litzaieke Tokiko Gobernu Batzarreko kideei, erabakia hartu eta hurrengo bileran.

Ebazpenean onuradunen zerrenda eta bakoitzak jaso beharreko zenbatekoak jasoko dira. Ukatuko den kasuetan, horretarako arrazoiak jasoko dira.

Ebazpena eskabideak aurkezteko epea itxi eta gehienez hiru hilabeteko epean eman eta jakinaraziko da.

Ebazpena edozein dela ere, aurkaratu ahal izango da, urriaren 1eko 39/2015 Legean, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkideari buruzkoan ezarritako kasuetan eta moduan.

Hartutako erabakiaren aurka erreklamazioak edo errekurtsioak aurkezteko, hilabeteko epea izango da, ebazpenaren jakinarazpena jaso eta hurrengo egunetik hasita.

Egokitzat joz gero, Udalak datuak edo argibideak eskatu ahal izango ditu bere azterketa eta balorazioa osatzeko aurkeztutako dokumentazioei buruz, eta hamar eguneko epean ematen ez badira, espedientea artxibatu ahal izango da.

Eskatzaileek aurkez litzaketen aurkaratze ebaztea Tokiko Gobernu Batzarrari dagokio.

Seigarrena. Bekak emateko araubidea

Una vez estudiadas se redactará un informe técnico que será la base de la posterior propuesta de resolución. El informe contará con la aprobación de la alcaldesa-presidenta.

Corresponderá la resolución definitiva a la Junta de Gobierno Local, sin perjuicio de su avocación por razones de urgencia en la alcaldesa-presidenta.

En ese último caso, se daría cuenta de dicho acuerdo a las y los miembros de la Junta de Gobierno Local, en la sesión inmediatamente posterior al acuerdo.

La resolución recogerá la relación de las personas beneficiarias y los importes a percibir. En los casos de denegación se recogerán las razones que la motivan.

La resolución se adoptará y notificará dentro de un plazo máximo de tres meses desde el cierre el plazo para presentar de solicitudes.

Sea cual fuere la resolución ésta podrá ser impugnada en los casos y en la forma establecida por la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

Para posibles reclamaciones o recursos interpuestos contra el acuerdo adoptado se dispondrá del plazo de un mes desde el día siguiente al de recibo de la notificación de la resolución.

Si se estimara oportuno, el ayuntamiento podrá recabar datos o aclaraciones sobre las documentaciones presentadas para completar su estudio y valoración, que de no ser entregados en el plazo de diez días podrían dar lugar al archivo del expediente.

La resolución de las posibles impugnaciones por parte de las personas solicitantes corresponderá a la Junta de Gobierno Local.

Sexta. Régimen de concesión de becas

Araubide orokorra izango da gastu lagungarriaren % 50 ematea. Hala ere, eskatzaileak egiaztatuko balu baldintza orokorrak betetzeaz gain, ikastaroak iraun duen egunen erdian edo gehiagoan langabezian egon dela, gastu lagungarriaren ehuneko 100era arte jasoko luke.

Diruz lagundu daitekeen gastuaren ehuneko 100 emango zaie, halaber, 2009an edo hurrengo urteetan jaiotako pertsonak aurkeztutako eskaerei.

Gastu lagungarritzat hartuko dira ikastaro arruntetako eta barnetegietako matrikula gastuari dagozkionak. Ez dira, ordea, bidaiak, materialak, janaria, ostatua eta abarraren gastuak lagunduko.

Edozein modutan ere, urte natural berean eskatzaile batek jasotako euskara-beken batuketak ezingo du inolaz ere 1.250 euroko muga gainditu.

Bekak eskuratzeko, euskaltegiaren agiri batez egiaztatu beharko da emandako eskola-orduen % 85era joan izan dela.

Bestalde, kontuan hartu beharko da dirulaguntza horiek ematea kreditu nahikorik egotearen baldintzapean egongo dela beti. Horrela, eskabide guztiei aurre egiteko aurrekontu-kontsignazio nahikorik badago, gastu lagungarriaren ehuneko 50 edo 100 ordainduko da, eskabide bakoitzaren ezaugarrien arabera. Hala egin ezean, ehuneko horiek murriztu egingo dira, deialdian erabilgarri dagoen aurrekontuarekin doitu arte.

Zazpigarrena. Ebazpena jakinaraztea eta ordaintzeko modua

Ebazpena onetsi ondoren, banan-banan jakinaraziko zaio eskatzaile bakoitzari, eskabidean adierazitako helbidean, gehienez ere, hamar eguneko epean.

Ordainketa eskabidean adierazitako kontuan egingo da.

El régimen general será el de la concesión del 50% del gasto subvencionable. Sin embargo, en aquellos casos en que la persona solicitante acredite que, además del cumplimiento de los requisitos generales, ha estado la mitad o más de los días de duración del curso en situación de desempleo percibirá hasta el 100 por ciento del gasto subvencionable.

También se concederá el 100 por ciento del gasto subvencionable a las solicitudes presentadas por personas nacidas en 2009 o años posteriores.

Se entenderá como gasto subvencionable el importe de la matrícula en los cursos normales e internados. No incluirá gastos como desplazamientos, material, manutención, alojamiento etc.

En cualquier caso, la suma de todas las becas por estudio de euskera recibidas por una persona en un año natural no podrá superar nunca la cuantía de 1.250 euros.

Para acceder a las becas habrá de acreditarse mediante un certificado del euskaltegi que se ha asistido al 85% de las horas lectivas impartidas.

Por otra parte, se tendrá en cuenta que la concesión de dichas ayudas estará siempre supeditada a la disponibilidad del crédito necesario. Así, de haber consignación presupuestaria suficiente para hacer frente a todas las solicitudes, se abonará el 50 o 100 por ciento del gasto subvencionable según las condiciones de cada solicitud. De no haberlo, se reducirán dichos porcentajes hasta ajustarlo con el presupuesto disponible en la convocatoria.

Séptima. Notificación de la resolución y forma de pago

Aprobada la resolución, se notificará individualmente a cada solicitante en el domicilio indicado en la solicitud y en un plazo máximo de diez días.

El abono se realizará en la cuenta facilitada en la solicitud.

Agiriaren sinatzailea: / Documento firmado por:	Kargua / Cargo:	Data / Fecha:
MARIA ARANZAZU LILI SALAZAR AINIZE GASTAKA MARTINEZ	Idazkaria Nagusia / Secretaria General Alkate-Udalburua / Alcaldesa-Presidenta	06/03/2026 12:00 06/03/2026 12:35

Dirulaguntza emateko ebazpenak amaiera emango dio administrazio-bideari.

Deialdi hau eta haren ondoriozko administrazio-egintza guztiak aurkaratu ahal izango dira, urriaren 1eko 39/2015 Legean, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkideari buruzkoan ezarritako kasuetan eta moduan.

Zortzigarrena. Zenbatekoa

Deialdi honetako ebazpenen ondoriozko azken zenbatekoek ezingo dituzte inola ere gainditu aurrekontu-aurreikuspenak, honako hauek, alegia:

35.000 euro 2025-2026 ikasturteko beketarako.

Gastua Laudioko Udalaren 2026ko aurrekontu orokorreko 0201-3351-48001 ("Euskara ikasteko beka") aurrekontu-aplikazioaren kontura egingo da.

Hala ere, 887/2006 Errege Dekretuak, uztailaren 21ekoak, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren Erregelamendua onestekoak 58. artikuluan xedatua dakarrenez, premia larria izanez gero eta organo eskudunak hala erabakitzen badu, 5.000 euroan handitu ahal izango da deialdi honetara bideratutako zenbatekoa, betiere, kreditu egokia eta nahikoa izateko nahitaezko baldintzarekin.

Bederatzigarrena. Kontrola

Dirulaguntza ematen duen organoak egokitzen joko dituen administrazio-kontrolak eta ikuskapenak egin ahal izango ditu, aurkeztutako dokumentazioan jasotako datuak egiazkoak direla eta laguntza jasotzeko baldintzak betetzen direla egiaztatzeko.

La resolución de la concesión de la subvención pondrá fin a la vía administrativa.

La presente convocatoria, y cuantos actos administrativos se deriven de ella, podrán ser impugnados en los casos y en la forma establecida por la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

Octava. Cuantía

Las cantidades finales resultantes de las resoluciones de esta convocatoria no podrán en ningún caso superar las previsiones presupuestarias, que son las siguientes:

35.000 euros para becas del curso académico 2025-2026.

El gasto se hará con cargo a la aplicación presupuestaria 0201-3351-48001 ("Becas estudio de euskara") del presupuesto general del Ayuntamiento de Llodio de 2026.

Sin embargo, al amparo art. 58 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, en caso de necesidad perentoria y si así lo acordase el órgano competente, el importe destinado a esta convocatoria podrá ser ampliado en 5.000 euros. Esta medida quedará condicionada a la disponibilidad del crédito adecuado y suficiente.

Novena. Control

El órgano concedente podrá realizar los controles administrativos e inspecciones que considere oportunos a fin de comprobar la veracidad de los datos consignados en la documentación presentada, así como el cumplimiento de los requisitos para la percepción de la ayuda.



Agiriaren sinatzailea: / Documento firmado por:	Kargua / Cargo:	Data / Fecha:
MARIA ARANZAZU LILI SALAZAR AINIZE GASTAKA MARTINEZ	Idazkaria Nagusia / Secretaria General Alkate-Udalburua / Alcaldesa-Presidenta	06/03/2026 12:00 06/03/2026 12:35

Pertsona onuraduna behartuta egongo da ikuskapen horretan laguntzera, eskatutako datuak emanez.

Hamargarrena. Dirulaguntza galtzea

Beken onuradunek beherago zehazten diren baldintzaren bat beteko ez balute, Udaleko Hizkuntza Normalizazioa Azpiarloak berak proposatuko luke jasotako zenbatekoak itzultzeko betebeharra, dirulaguntza ordaintzen den unetik aurrerako berandutze-intereseko kopurua gehituta, Laudioko Udalaren kontura transferituz. Itzulketa proposamen hori alkate-udalburuaren bidez hasiko da eta Udaleko Tokiko Gobernu Batzarrak erabakiko du.

Kasu hauetan abiaraziko da dirulaguntza galtzeko espedientea:

- a) Eskabidean edo aurkeztutako dokumentazioan adierazitako datuak faltsutzea.
- b) Bekaren zenbatekoa, bakarka edo beste laguntza publiko edo pribatu batzuekin batera, onuradunak garatu beharreko diruz lagundutako jardueraren kostua baino handiagoa izatea.
- c) Ez jakinaraztea Laudioko Udalari beste dirulaguntza publiko edo pribatu batzuk jaso izana, nahiz eta Laudioko Udalak dagokion likidazioa onartu.
- d) Eta, oro har, deialdi honetan ezarritako edozein betebeharrak ez betetzea.

Hamaikagarrena. Arau-hausteak eta dagozkien zehapenak

Deialdiko baldintzetako edozein ez betetzeak emandako laguntza galtzeaz gain, azaroaren 17ko 38/2003 Legearen, hau da, Dirulaguntzen Lege Orokorren IV. tituluan azaldutako arau-hausteen eta horiei dagozkien administrazio-zehapenen arabidean sartzea ekarriko du.

La persona beneficiaria tendrá la obligación de colaborar en dicha inspección, proporcionando los datos requeridos.

Décima. Pérdida de la subvención

En el supuesto de que las personas beneficiarias de las becas incumplieran cualquiera de las condiciones que más abajo se detallan, la propia subárea municipal de Normalización Lingüística propondrá la obligación de reintegrar las cantidades percibidas, más el interés de demora desde el momento del pago de la subvención, mediante transferencia a la cuenta del Ayuntamiento de Llodio. Dicha propuesta de reintegro se incoará a través de la alcaldesa-presidenta y la acordará la Junta de Gobierno Local del Ayuntamiento.

Los supuestos en los que se incoará expediente de pérdida de subvención son:

- a) El falseamiento de datos formulados en la solicitud o en la documentación aportada.
- b) Que el importe de la beca, aisladamente o en concurrencia con otras ayudas públicas o privadas, supere el coste de la actividad subvencionada a desarrollar por la persona beneficiaria.
- c) La no comunicación al Ayuntamiento de Llodio la concesión de otras subvenciones públicas o privadas, aunque ya se haya aprobado por el Ayuntamiento de Llodio la liquidación oportuna.
- d) Y, en general, el incumplimiento de cualquiera de las obligaciones que se fijan en la presente convocatoria.

Decimoprimer. Infracciones y correspondientes sanciones

El incumplimiento de cualquiera de los requisitos de la convocatoria supondrá, además de la pérdida de la ayuda concedida, la incursión en el régimen de infracciones y sus correspondientes sanciones administrativas expuestas en el título IV de la Ley

Hamabigarrena. Garapena, interpretazioa eta hedapena

Udal honetako Tokiko Gobernu Batzarrak emango ditu dagokion deialdia garatzeko behar diren ebazpenak, Laudioko Udalaren dirulaguntzak arautzen dituen udal-ordenantza aplikatuta (ALHAO, 28. zenbakia, 2021eko martxoaren 10ekoa).

Indarrean dagoen deialdia interpretatzeko edozein zalantza badago, Tokiko Gobernu Batzarrak ebatziko du.

Deialdi hau Dirulaguntzen Datu-base Nazionalen argitaratuko da, eta horren laburpen bat ALHAOn, Laudioko udaletxeko iragarkien taulan eta webgunean. Ahalik eta gehien zabalduko da komunikabideen bidez.

Bozketaren emaitzak:

- Aldeko botoak:

EHBILDU (2): Ainize Gastaka Martínez, Nagore Gomara Picaza.

EAJ-PNV (2): Ander Larrínaga Saiz, Maite Cortázar Agüera.

OMNIA (1): Jakinda Artaraz Martín.

Eta jasota uzteko eta dagozkion ondoreak izan ditzan, hau ematen dut.

Elektronikoki izenpetutako dokumentua

38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

Decimosegunda. Desarrollo, interpretación y difusión

Será la Junta de Gobierno Local de este Ayuntamiento quien adoptará las resoluciones oportunas para el desarrollo de la convocatoria, en aplicación de la Ordenanza Municipal Reguladora de Subvenciones del Ayuntamiento de Laudio/Llodio (BOTH A número 28 de fecha 10 de marzo de 2021).

Cualquier posible duda de interpretación de la convocatoria será resuelta por la Junta de Gobierno Local de este Ayuntamiento.

La presente convocatoria será publicada en la Base de Datos Nacional de Subvenciones y un extracto de la misma en el BOTH A, tablón de anuncios y página web del Ayuntamiento de Laudio/Llodio, procurándose la máxima difusión a través de los medios de comunicación social.

Resultado de la votación:

- Votos a favor:

EHBILDU (2): Ainize Gastaka Martínez, Nagore Gomara Picaza.

EAJ-PNV (2): Ander Larrínaga Saiz, Maite Cortázar Agüera.

OMNIA (1): Jakinda Artaraz Martín.

Y para que así conste y surta los efectos oportunos, doy la presente.

Documento firmado electrónicamente